

ADMINISTRATION COMMUNALE DE MOLENBEEK-SAINT-JEAN		GEMEENTEBESTUUR VAN SINT-JANS-MOLENBEEK
ORDONNANCE DE POLICE DE LA BOURGMESTRE PORTANT INTERDICTION DE LA CONSOMMATION D'ALCOOL SUR CERTAINES ARTERES DU TERRITOIRE COMMUNAL		POLITIEVERORDENING VAN DE BURGEMEESTER TOT HET VERBOD VAN CONSUMPTIE VAN ALCOHOLISCHE DRANKEN IN BEPAALDE STRATEN VAN HET GEMEENTELIJK GRONDGEBOIED
La Bourgmestre,		De Burgemeester,
Vu la Nouvelle Loi Communale, et notamment les articles 133, 134 et 135, § 2 ;		Gelet op de Nieuwe Gemeentewet, inzonderheid op de artikelen 133, 134 en 135, § 2;
Vu le rapport de police du 21 juin 2022 faisant état d'une problématique de consommation d'alcool localisée sur certaines artères du territoire communal ;		Gelet op het politierapport van 21 juni 2022 dat een problematiek in verband met het nuttigen van alcohol in bepaalde straten van het gemeentelijk grondgebied weergeeft;
Considérant qu'il résulte dudit rapport qu'entre le 1 ^{er} janvier 2021 et le 15 juin 2022, 3.515 interventions policières, dont 1.418 sur place entre 20 heures et 9 heures, se sont avérées nécessaires sur la voie publique, et plus particulièrement sur les voiries suivantes :		Overwegende dat uit dit rapport volgt dat tussen 1 januari 2021 en 15 juni 2022, 3.515 politieinterventies, waarvan 1.418 ter plaatse tussen 20 uur en 9 uur, noodzakelijk zijn gebleken op het openbaar domein, en meer bepaald op de volgende wegen:
<ul style="list-style-type: none"> - Boulevard du Jubilé - Boulevard Léopold II - Rue de Normandie - Rue de Ribaucourt - Rue des Fuchsias - Quai de l'Industrie - Rue de Gosselies - Rue de Liverpool - Rue du Bateau - Rue Heyvaert 		<ul style="list-style-type: none"> - Jubelfeestlaan - Leopold II laan - Normandiestraat - de Ribaucourtstraat - Fuchsiasstraat - Nijverheidskaai - Gosseliesstraat - Liverpoolstraat - Schipstraat - Heyvaertstraat
Considérant que sur les 1.415 interventions précitées, 311 étaient liées à des troubles consécutifs à la consommation d'alcool sur la voie publique ;		Overwegende dat van de 1.415 voornoemde interventies 311 te maken hadden met problemen ten gevolge van het alcoholgebruik op de openbare weg;
Considérant qu'il ressort d'informations complémentaires communiquées le 17 juin 2022 par la Directrice de Cabinet Zone Police / Prévention-Sécurité que la consommation de boissons alcoolisées vendues notamment par des commerces de type night shop génère également des nuisances sur l'espace public au niveau du Square des Libérateurs, de la rue de la Borne et de la rue De Koninck ;		Overwegende dat uit aanvullende inlichtingen die op 17 juni 2022 door de Directeur van het Kabinet – Politiezone / preventie - veiligheid blijkt dat het verbruik van alcoholische dranken, verkocht met name door winkels van het type nachtwinkels, eveneens hinder veroorzaakt op de openbare ruimte ter hoogte van de Bevrijderssquare, de Paalstraat en De Koninckstraat;
Considérant que cette consommation d'alcool individuelle, mais plus généralement de groupe, est génératrice de troubles et nuisances diverses ;		Overwegende dat dit individuele alcoholgebruik, maar meer in het algemeen groepsalcoholgebruik, aanleiding geeft tot diverse stoornissen en overlast;
Considérant que la consommation d'alcool sur l'espace a pour conséquence des troubles à l'ordre public, notamment diverses arrestations et rixes, tapage nocturne, souillures, déchets comportements inappropriés envers les riverains ;		Overwegende dat het gebruik van alcohol in de ruimte gepaard gaat met ordeverstoringen, met name diverse arrestaties en gevechten, nachtlawaai, bevuiling, afval en ongepast gedrag tegenover de omwonenden;
Considérant que les communes ont pour mission de faire jouir les habitants des avantages d'une bonne police, notamment de la propreté, de la salubrité, de la sûreté et de la tranquillité dans les rues, lieux et édifices publics ;		Overwegende dat de gemeenten tot taak hebben de inwoners te laten genieten van de voordeelen van een goede Politie, met name netheid, gezondheid, veiligheid en rust in de openbare straten, plaatsen en gebouwen;

<p>Considérant que les nuisances sont tantôt des nuisances sonores (cris intenses, bris de bouteilles en verre, etc.), tantôt des atteintes à la sécurité publique (bagarres avec bouteilles, dégradations ou vols), tantôt des atteintes à la propreté publique (souillures, vomissures ainsi que la présence de déchets tels que cannettes, bouteilles, papiers), ainsi que des comportements inappropriés envers les riverains ou les passants (injures, vociférations, cris etc.) ;</p>	<p>Overwegende dat de hinder soms geluidshinder is (zwaar geschreeuw, gebroken glazen flessen, enz.), soms aantasting van de openbare veiligheid (gevechten met flessen, beschadigingen of diefstal), soms aantasting van de openbare netheid (bevuiling, braaksel, alsook de aanwezigheid van afvalstoffen zoals blikjes, flessen, papier), alsook onaangepast gedrag tegenover de buurtbewoners en passanten (beledigingen, tieren, schreeuwen enz.);</p>
<p>Considérant qu'il ressort du rapport de police que les nuisances résultent du comportement de personnes en état d'ébriété ou qui consomment de l'alcool sur les voiries précitées ;</p>	<p>Overwegende dat uit het Politierapport blijkt dat de overlast voortvloeit uit het gedrag van personen die in staat van dronkenschap verkeren of alcohol nuttigen op de vermelde straten;</p>
<p>Considérant que les artères précitées sont des lieux habituels - de rassemblement de personnes et principalement de familles ;</p>	<p>Overwegende dat voornoemde straten gewoonlijk plaatsen zijn waar veel personen samenkomen en in het bijzonder families;</p>
<p>Considérant que par conséquent la consommation de boissons alcoolisées est de nature à augmenter le risque de survenance de ces nuisances ainsi que d'autres agissements violents et, partant, le risque de troubles dans ces lieux principalement fréquentés par des familles ;</p>	<p>Overwegende dat het gebruik van alcoholische dranken het risico van deze overlast en andere gewelddaden dus kan doen toenemen en bijgevolg ook het risico van ongeregeldheden op deze plaatsen, die vooral door families worden bezocht;</p>
<p>Considérant que nombreux comportements violents et dérangeants trouvent leur origine dans une consommation excessive de boissons alcoolisées ; qu'il convient dès lors d'en interdire la consommation pour la durée reprise ci-après, cette interdiction constituant la seule mesure adéquate et proportionnée au regard de l'atteinte portée à l'ordre public et la tranquillité publique ;</p>	<p>Overwegende dat talrijke gewelddadige en storende gedragingen hun oorsprong vinden in een overmatig gebruik van alcoholische dranken; dat het gebruik ervan derhalve moet worden verboden voor de hierna vermelde periode, aangezien dit verbod de enige passende en evenredige maatregel is gelet op de aantasting van de openbare orde en de openbare rust;</p>
<p>Considérant que la vie et la quiétude des riverains et passants sont gravement perturbées par ces comportements ;</p>	<p>Overwegende dat het leven en de rust van de omwonenden en passanten ernstig wordt verstoord door deze gedragingen;</p>
<p>Considérant qu'il appartient à l'autorité communale de prendre les mesures adaptées et proportionnelles afin d'assurer le maintien de l'ordre public ;</p>	<p>Overwegende dat de gemeentelijke overheid de aangepaste en evenredige maatregelen dient te nemen om de handhaving van de openbare orde te verzekeren;</p>
<p>Considérant qu'il y a lieu d'interdire la consommation de boissons alcoolisées afin d'éviter les attroupements d'individus ivres ;</p>	<p>Overwegende dat het gebruik van alcoholische dranken moet worden verboden om te voorkomen dat dronken mensen samenkomen;</p>
<p>Considérant que l'alcool ne peut être considéré comme un produit de première nécessité ;</p>	<p>Overwegende dat alcohol niet als een basisproduct kan worden beschouwd;</p>
<p>Considérant que la mesure est limitée dans le temps puisqu'elle sortira ses effets jusqu'au 31 août 2022 et entre 20h de la soirée et 9h du matin, après quoi la situation sera réévaluée ; qu'elle ne présente pas le caractère d'une interdiction générale et absolue ;</p>	<p>Overwegende dat de maatregel beperkt is in de tijd, aangezien hij uitwerking zal hebben tot 31 augustus 2022 en tussen 20 u. 's avonds en 9 u. 's ochtends van toepassing zal zijn, waarna de situatie zal worden herzien; dat de maatregel geen algemeen en absoluut verbod inhoudt;</p>
<p>Que vu l'urgence à assurer le respect des règles visant le maintien de l'ordre public, il n'est pas recommandé d'attendre une réunion du Conseil communal pour mettre en œuvre la présente ordonnance ;</p>	<p>Dat het gezien de dringende noodzaak om de naleving van de regels betreffende de handhaving van de openbare orde te verzekeren, niet aangewezen is om te wachten tot de gemeenteraad bijeenkomt om deze verordening ten uitvoer te leggen;</p>
<p>Considérant que la condition d'urgence est remplie ;</p>	<p>Overwegende dat aan de voorwaarde inzake dringende noodzakelijkheid is voldaan;</p>
<p>Vu les motifs susmentionnés ;</p>	<p>Gelet op de voormelde motieven;</p>
<p>Vu l'urgence,</p>	<p>Gelet op de dringende noodzakelijkheid</p>

ORDONNE	BEVEELT
Article 1: La consommation de boissons alcoolisées (distillées ou fermentées, mixées ou non), hormis sur les terrasses des établissements Horeca, en quelque quantité que ce soit, est interdite sur la voie publique jusqu'au 31 août 2022 inclus entre 20h00 de la soirée et 9h00 du matin sur les artères suivantes : <ul style="list-style-type: none"> - Boulevard du Jubilé - Boulevard Léopold II - Rue de Normandie - Rue de Ribaucourt - Rue des Fuchsias - Quai de l'Industrie - Rue de Gosselies - Rue de Liverpool - Rue du Bateau - Rue Heyvaert - Square des Libérateurs - Rue de la Botte - Rue de Koninck 	Artikel 1: Het consumeren van alcoholische dranken (gedistilleerd of gegist, al dan niet gemengd) is verboden, behalve op de terrassen van de horecazaken, in welke hoeveelheid dan ook, op de openbare weg verboden tot en met 31 augustus 2022 tussen 20.00 uur in de avond en 09.00 uur in de ochtend in de volgende straten: <ul style="list-style-type: none"> - Jubelfeestlaan - Leopold II laan - Normandiestraat - de Ribaucourtstraat - Fuchsiasstraat - Nijverheidskaai - Gosseliesstraat - Liverpoolstraat - Schipstraat - Heyvaertstraat - Bevrijderssquare, - Paalstraat - De Koninckstraat;
Article 2 : La présente ordonnance de police entre en vigueur immédiatement.	Artikel 2 : De huidige politieverordening is onmiddellijk van toepassing.
Article 3 : §1 Selon la procédure dans la loi du 24 juin 2013 relative aux sanctions administratives communales, sera puni d'une amende administrative de maximum 350 euros quiconque contrevient aux dispositions de la présente ordonnance. §2. En cas d'infraction à la présente ordonnance, l'alcool sera, en outre, saisi. En cas de saisie administrative, les objets pourront être détruits.	Artikel 3: §1 Overeenkomstig de procedure bepaald in de wet van 24 juni 2013 betreffende de gemeentelijke administratieve sancties, wordt gestraft met een administratieve boete van maximaal 350 euro de persoon die de bepalingen van dit reglement overtreedt. §2. In geval van overtreding van huidige verordening zal de alcohol in beslag worden genomen. In geval van administratieve inbeslagname kunnen de in beslag genomen voorwerpen worden vernietigd.
Article 4: La zone de police Bruxelles-Ouest est chargée de l'exécution de la présente ordonnance. Elle agira conformément à la loi sur la fonction de police.	Artikel 4: De politiezone Brussel-West is belast met de uitvoering van deze verordening. Zij handelt in overeenstemming met de wet op de politieambt.
Article 5 : La présente ordonnance fera l'objet d'une publication sur le site internet de la commune et/ou par la voie d'une affiche indiquant le lieu où le texte peut être consulté par le public.	Artikel 5: Deze verordening wordt bekendgemaakt op de website van de gemeente en/of door middel van een affiche waarop de plaats is aangegeven waar de tekst door het publiek kan worden geraadpleegd.
Article 6 : La présente ordonnance sera communiquée sur le champ au conseil communal et présentée à sa prochaine séance pour confirmation.	Artikel 6 : Deze verordening wordt onmiddellijk ter kennis gebracht van de Gemeenteraad en op zijn eerstvolgende vergadering ter bekrachtiging voorgelegd.
Article 7 : Un recours en annulation contre la présente Ordonnance peut être introduit devant le Conseil d'Etat. La requête en annulation motivée doit être envoyée au Conseil d'Etat, rue de la Science, 33 à 1040 Bruxelles, soit sous pli recommandé à la poste, soit suivant la procédure électronique (via la rubrique <u>e-Procédures</u> sur le site Internet http://www.raadvst-consetat.be), dans les soixante jours de la sa publication.	Artikel 7: Bij de Raad van State kan beroep tot nietigverklaring van deze verordening worden ingesteld. Het met redenen omklede verzoekschrift tot nietigverklaring moet binnen zestig dagen na de bekendmaking ervan worden toegezonden aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel, hetzij per aangetekende brief, hetzij per elektronische procedure (via de rubriek e-procedure op de website http://www.raadvst-consetat.be).

Opgemaakt te Sint-Jans-Molenbeek/ fait à Molenbeek-Saint-Jean Op/le 8 juli 2022 / 8 juillet 2022,

De Burgemeester,
La Bourgmestre,

Catherine MOUREAUX